



Colloque franco-israélien sur le

Capital-risque

Workshop on Franco-Israeli

Venture Capital



PARIS - BERCY
LUNDI 22 NOVEMBRE 2004
MONDAY 22 NOVEMBER 2004

P R O G R A M M E

13h30 Accueil des participants

14h00 Ouverture du colloque

- Patrick DEVEDJIAN, *ministre délégué à l'Industrie*
- Nissim ZVILI, *ambassadeur d'Israël en France*

14h20 Les opportunités technologiques et les outils d'innovation en France et en Israël

- Valoriser les atouts technologiques de la France / Clara GAYMARD, *présidente de l'Agence française pour les investissements internationaux - AFII*
- Le rôle de l'Anvar dans le soutien à l'innovation / Jean-Pierre DENIS, *président de l'Agence française de l'innovation*
- Le financement de l'innovation en France / Agnès ARCIER, *sous-directrice de l'Innovation et de l'Emploi, direction générale des Entreprises*
- Valoriser les atouts technologiques d'Israël et faciliter le financement de l'innovation / Azi HEMAR, *adjoint du Chief Scientist - Office of the Chief Scientist*
- Les investissements français et européens dans la technologie israélienne / Edouard CUKIERMAN - *Pdg Catalyst Investments*

15h30 Pause-café

15h45 L'investissement en capital-risque : financements et expériences France / Israël

Ouverture des tables rondes

- Dominique OGER / *président de l'Association française des investisseurs en capital - AFIC / président du directoire AtriA Capital Partenaires*
- Chemi PERES / *président de l'Association israélienne des investisseurs en capital - IVA / Pdg et cofondateur de Pitango Venture Capital*

16h00 – Table ronde n°1

Les sciences de la vie

Atelier Biotechnologies

Modérateur : Christian POLICARD / Pasteur BioTop

Avec la participation de :

- Philippe BOUCHERON / *BioAm*
- Bernard DAUGERAS / *Auriga*
- Dr Ehud GELLER / *Medica Venture*
- Dr Avi MOLCHO / *Giza Venture Capital*

Atelier Instrumentation médicale

Modérateur : Dr Avi LUDOMIRSKY / Vitalife Life Sciences Venture Fund

Avec la participation de :

- Hervé de KERGROHEN / *CDC Ixis Innovation*
- Antoine PAPIERNIK / *Sofinnova*
- Dr Dalia MEGIDDO / *InnoMed Ventures*
- Ruti ALON / *Pitango Venture Capital*

Présentation d'entreprises dont *Gamida-Cell Ltd* / Ehud MAROM

16h00 – Table ronde n°2

Technologies de l'information

Atelier Hardware et communication

Modérateur : Yoram ORON / Vertex Venture Capital

Avec la participation de :

- Denis CHAMPENOIS / *Innovacom*
- Étienne COLAS / *Ventech*
- Ami AMIR / *Partech International*
- Modi ROZEN / *Magnum Communications Fund*

Atelier Logiciels

Modérateur : Armand SIBONY / Convergent Capital

Avec la participation de :

- Éric HARLE / *I-Source*
- Jean-Claude LÉVÊQUE / *Dassault Développement*
- Eddy SHALEV / *Genesis Partners*
- Gilead HALEVY / *Giza Venture Capital*

Présentation d'entreprises dont *Telisma* / Laurent BALAINE et *DiBcom* / Yannick LEVY

18h00 Clôture du colloque

- Pascal LAGARDE, *directeur général de CDC Entreprises - FP Gestion*
- Henri CUKIERMAN, *président de la chambre de commerce France-Israël*
- Étienne COFFIN, *sous-directeur des Affaires internationales, direction générale des Entreprises*

18h15 Cocktail

Le colloque sera animé par
Daniel P. KAHN, Avocat à la Cour

P R O G R A M

13.30 Registration

14.00 Introduction and Greetings

- Patrick DEVEDJIAN, *Deputy Minister of Industry*
- Nissim ZVILLI, *Israeli Ambassador to France*

14.20 Supporting government programs for the innovative industries in France and in Israel

- Technological advantages of France / Clara GAYMARD, *President of Invest in France Agency – AFII*
- The role of the French Agency for Innovation (ANVAR) in supporting technological innovation / Jean-Pierre DENIS, *Chief Executive Officer of ANVAR*
- The financing of innovation in France / Agnès ARCIER, *Deputy Director for Innovation and Employment, Directorate General for Enterprises - DGE*
- Promoting Israel's technological advantages and facilitating the financing of innovation / Azi HEMAR, *Deputy Chief Scientist, Office of Chief Scientist*
- French and European Investments in Israeli technology / Edouard CUKIERMAN - *CEO Catalyst Investments*

15.30 Coffee break

15.45 Investment in Venture Capital in France and Israel

Opening

- Dominique OGER / *President of AFIC – French Venture Capital Association*; *Chairman of the management board - Atria Capital Partenaires*

- Chemi PERES / *Chairman IVA – Israel Venture Association*; *Managing General Partner & Co-Founder, Pitango Venture Capital*

16.00 – Panel 1 Life science track

Biotechnologies

Moderator : Christian POLICARD / *Pasteur BioTop*

Panel discussion :

- Philippe BOUCHERON / *BioAm*
- Bernard DAUGERAS / *Auriga*
- Dr Ehud GELLER / *Medica Venture*
- Dr Avi MOLCHO / *Giza Venture Capital*

Medical devices

Moderator : Dr Avi LUDOMIRSKY / *Vitalife Life Sciences Venture Fund*

Panel discussion :

- Hervé de KERGROHEN / *CDC Ixis Innovation*
- Antoine PAPIERNIK / *Sofinnova*
- Dr Dalia MEGIDDO / *InnoMed Ventures*
- Ruti ALON / *Pitango Venture Capital*

Several companies will take the floor : *Gamida-Cell Ltd / Ehud MAROM*

16.00 – Panel 2 Communication, IT and Software track

Communication

Moderator : Yoram ORON / *Vertex Venture Capital*

Panel discussion :

- Denis CHAMPENOIS / *Innovacom*
- Étienne COLAS / *Ventech*
- Ami AMIR / *Partech International*
- Modi ROZEN / *Magnum Communications Fund*

Software, IT

Moderator : Armand SIBONY / *Convergent Capital*

Panel discussion :

- Éric HARLE / *I-Source*
- Jean-Claude LÉVÊQUE / *Dassault développement*
- Eddy SHALEV / *Genesis Partners*
- Gilead HALEVY / *Giza Venture Capital*

Several companies will take the floor :

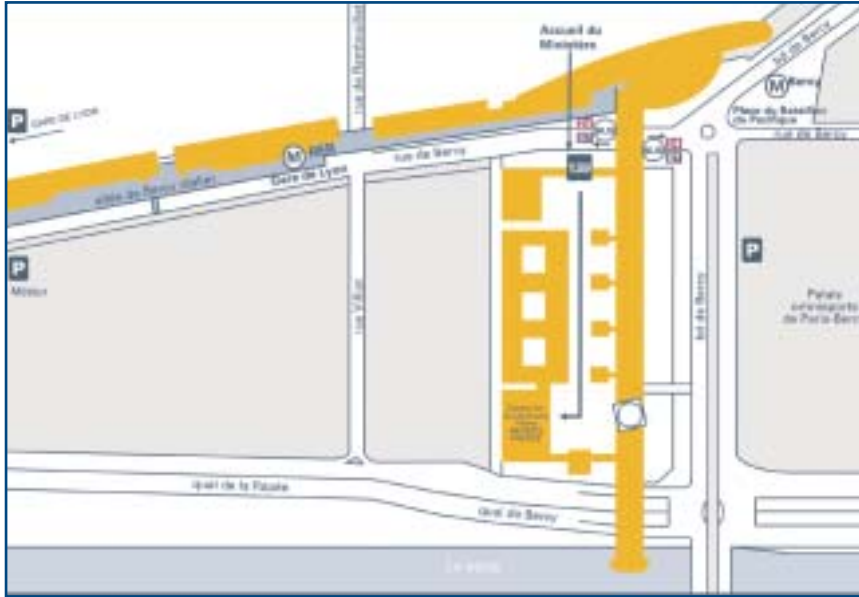
Telisma / Laurent BALAINE, DiBcom / Yannick LEVY

18.00 Conclusions

- Pascal LAGARDE, *President of CDC Entreprises - FP Gestion*
- Henri CUKIERMAN, *President of France Israeli Chamber of Commerce*
- Étienne COFFIN, *Deputy Director of Foreign Affairs, General Directorate for Enterprises*

18.15 Cocktail

Workshop facilitated by
Daniel P. KAHN, business lawyer



Lieu du séminaire / Seminar venue

Ministère de l'Économie, des Finances
et de l'Industrie
Centre de conférences
Pierre Mendès France
139, rue de Bercy
Paris 12^e

RER A ou/or D : Gare de Lyon

Métro/Underground :

Bercy : lignes/lignes 6 et/and 14
Gare de Lyon : lignes/lignes 1

Bus :

Ministère de l'Économie, des Finances et
de l'Industrie : n° 24 et/and n°87

Parking / Car park :

Paris - Bercy : 48 bis, boulevard de Bercy
Bercy : 77, rue de Bercy

Interprétation simultanée / Simultaneous interpretation

Français - Anglais / French and English

Inscription / Registration

Fax : 01 41 49 04 14

Internet : www.minefi.gouv.fr/minefi/ministere/evenement

Renseignements

Tél. : 01 41 49 04 04

